

УДК 821.111-93(94)
ББК 84(8Авс)-44
Х21

Fiona Harris
MIRACULOUS. THE BUBBLER

Харрис, Фиона.

Х21 Леди Баг и Супер-Кот. Пузырь : [повесть] / Фиона Харрис ; перевод с английского А. Чечиной. — Москва: Издательство АСТ, 2020. — 128 с. — (Леди Баг и Супер-Кот. Истории).

ISBN 978-5-17-119059-0

Над Парижем нависла новая угроза! Злодей по имени Пузырь решил, что без взрослых будет намного веселее. Он заточил всех родителей в гигантские пузыри и отправил в небо! Смогут ли Леди Баг и Супер-Кот спасти всех и в очередной раз разрушить планы Бражника?

УДК 821.111-93(94)

ББК 84(8Авс)-44

Miraculous™ is a trademark of ZAG™ – Method™

© 2015 ZAGTOON™ – Method™ – All Rights Reserved.

© А. Чечина, перевод на русский язык, 2019

ISBN 978-5-17-119059-0

© ООО «Издательство АСТ», 2020

ЛедиБаз
и Супер-Кот

Пузырь



Издательство АСТ
Москва

Трава 1





Глава 1



В Париже наступило утро. Маринетт крепко спала, раскинувшись на кровати, как самая настоящая морская звезда. На её животе свернулась калачиком Тикки. Обе сладко посапывали. Тикки — волшебная квами ярко-красного цвета, с большим чёрным пятном на лбу и блестящими синими глазками — помогала Маринетт превращаться в Леди Баг и присматривала за ней

Лузьярь

с тех пор, как впервые появилась в ослепительной вспышке света.

Вдруг мирную утреннюю тишину нарушил звон будильника. Маринетт проснулась и села в кровати. Бедная Тикки так перепугалась, что свалилась с её живота и отлетела к противоположной стене.

— ДЕНЬ РОЖДЕНИЯ! — воскликнула Маринетт. — Сегодня день рождения!

Спрыгнув на пол, она плюхнулась на свой стул, подкатилась к столу и застучала по клавиатуре. На мониторе появились фотографии Эдриана, разрисованные любовными сердечками.

Маринетт мечтательно вздохнула и с восхищением уставилась на экранную заставку.

Глава 1

— С днём рождения, Эдриан, — прошептала она и поцеловала монитор.

Наконец-то этот день настал! Маринетт связала Эдриану красивый голубой шарф и собиралась подарить его в школе, перед уроками.

Подарок лежал на столе — аккуратный синий свёрток, перевязанный розовой ленточкой. Маринетт крепко прижала его к груди и покрутилась на стуле. «В кои-то веки у меня есть идеальный повод заговорить с моим любимым Эдрианом!» — подумала она.

Радостная и счастливая, Маринетт вбежала в кухню. Её мама, Сабина, пила чай.

Лузья

— Доброе утро! Не забудь прибраться у себя в комнате после школы, — напомнила она.

Хорошего настроения как не бывало.

— Но мам! Сегодня же пятница! — запротестовала Маринетт. — У нас уже есть планы с Алей!

— Ладно, — хитро улыбнулась мама. — Тогда я сама наведу порядок, но чур не обижаться, если я найду что-то личное, например электронные письма... или дневник...

— Хорошо, хорошо! — перебила Маринетт. — Я уберу!

«Ещё не хватало, чтобы мама прочитала мой дневник и обнаружила, что её дочка супергерой», —

Глава 1

подумала Маринетт, чмокая Сабину в щёку.

— Хорошего дня, милая!

Распахнув дверь, Маринетт остановилась на пороге.

— С днём рождения... — выпалила она, но вовремя спохватилась. — Ой... и тебе хорошего дня!



Именинник — Эдриан Агрест — стоял в ванной комнате и чистил зубы. «Что-то не похоже на праздник», — думал он, мрачно глядя на себя в зеркало.

Эдриан надеялся, что утром отец заглянет в его комнату и поздравит с днём рождения, но напрасно. Эдриан до сих пор его не видел.

Лузырь

Неужели он вообще забыл про день рождения сына?

— С днём рождения! — пропищал Плагг, порхая рядом.

В крошечных лапках квами Эдриана держал большой и очень пахучий кусок сыра, обмотанный красной лентой.

Сырный аромат мигом наполнил ванную.

— Плагг! — вскрикнул Эдриан и зажал нос. — Немедленно убери эту гадость от моего лица!



Глава 1

Плагг разочарованно фыркнул, подбросил сыр в воздух и, разинув рот, проглотил весь кусок целиком.

Через десять минут Эдриан спустился к завтраку. Старинный обеденный стол в особняке семьи Агрест был рассчитан на двенадцать человек, но мальчик сидел за ним в одиночестве. «Кажется, сегодняшний день рождения будет самым паршивым за всю историю», — подумал он.

В этот момент двери распахнулись, и в сердце Эдриана снова вспыхнула надежда. Хотя Габриэль Агрест был настолько занят, что никогда с ним не завтракал, Эдриану очень хотелось, чтобы сегодня он всё-таки нашёл время побыть с сыном.